



Brüsszel, 2025. december 4.
(OR. en)

Intézményközi referenciaszám:
2025/0059 (COD)

15604/1/25
REV 1 ADD 1

MIGR 430
JAI 1711
COMIX 409
RELEX 1516
CODEC 1847
CH
IS
LI
NO

FELJEGYZÉS

Küldi:	a Tanács Főtitkársága
Címzett:	az Állandó Képviselők Bizottsága/a Tanács
Tárgy:	Javaslat – Az Európai Parlament és a Tanács rendelete az Unióban jogellenesen tartózkodó harmadik országbeli állampolgárok visszaküldésére vonatkozó közös rendszer létrehozásáról, valamint a 2008/115/EK európai parlamenti és tanácsi irányelv, a 2001/40/EK tanácsi irányelv és a 2004/191/EK tanácsi határozat hatályon kívül helyezéséről – Általános megközelítés – Az ír delegáció nyilatkozata

Mellékelten továbbítjuk a delegációk részére az ír delegációnak a fent említett rendelettel kapcsolatos nyilatkozatát.

ÍRORSZÁG NYILATKOZATA

a változó geometriával és a hibrid intézkedésekkel kapcsolatban

**Megállapodás az Unióban jogellenesen tartózkodó harmadik országbeli állampolgárok
visszaküldésére vonatkozó közös rendszer létrehozásáról szóló rendelettel kapcsolatos
általános megközelítésről**

Írország üdvözli, hogy a Tanács általános megközelítést alakított ki az Unióban jogellenesen tartózkodó harmadik országbeli állampolgárok visszaküldésére vonatkozó közös rendszer létrehozásáról szóló rendeletről.

Írország megjegyzi, hogy az általános megközelítésből törölve vannak az Európai Bizottság eredeti javaslatának hibrid elemei.

A Szerződések, a jegyzőkönyvek vagy az Európai Unió Bíróságának ítélkezési gyakorlata egyetlen olyan rendelkezést sem tartalmaznak, amely – elvi alapon – kizárná a hibrid intézkedések, azaz egy olyan uniós jogi aktus elfogadását, amely egyaránt tartalmaz olyan rendelkezéseket, amelyek a schengeni vívmányok továbbfejlesztését képezik, valamint olyan rendelkezéseket, amelyek tágabb értelemben a szabadságon, a biztonságon és a jog érvényesülésén alapuló térség részét képezik.

Írország emlékeztet arra, hogy a hibrid eszközök jogilag érvényesek, és hozzájárulhatnak olyan, összetett realitások tükrözéséhez, amikor a szabályok a schengeni térséggel kapcsolatos, illetve az azon kívüli helyzetekre egyaránt alkalmazandók.

Írország emlékeztet arra, hogy a szabadságon, a biztonságon és a jog érvényesülésén alapuló térségre vonatkozó számos uniós intézkedés már most is egyetlen eszközön belül ötvözi a schengeni vívmányok továbbfejlesztését képező rendelkezéseket és az ilyen jellegű nélküli rendelkezéseket. Vannak olyan helyzetek, amikor a változó geometria és a hibrid jelleg jelenti a legmegfelelőbb módot annak biztosításához, hogy minden elemet figyelembe lehessen venni egyetlen intézkedésben, és hogy abban a lehető legtöbb tagállam és schengeni társult ország részt vehessen.

Írország nyugtázza az arra az esetre nézve jelzett támogatást, ha a 2002/192/EK tanácsi határozat módosítását kéri annak érdekében, hogy Írország a visszaküldések tekintetében részt vehessen a schengeni vívmányokban, beleértve a rendeletet is.